

口译笔译报考实用指南 PDF转换可能丢失图片或格式，建议  
阅读原文

[https://www.100test.com/kao\\_ti2020/461/2021\\_2022\\_\\_E5\\_8F\\_A3\\_E8\\_AF\\_91\\_E7\\_AC\\_94\\_E8\\_c95\\_461086.htm](https://www.100test.com/kao_ti2020/461/2021_2022__E5_8F_A3_E8_AF_91_E7_AC_94_E8_c95_461086.htm) 全国翻译专业资格

(水平)考试英文名称为：China Aptitude Test for Translators and Interpreters (英文缩写为CATTI)。是为适应社会主义市场经济和我国加入世界贸易组织的需要，加强我国外语翻译专业人才培养建设，科学、客观、公正地评价翻译专业人才水平和能力，更好地为我国对外开放和国际交流与合作服务，根据建立国家职业资格证书制度的精神，在全国实行统一的、面向社会的、国内最具权威的翻译专业资格(水平)认证；是对参试人员口译或笔译方面的双语互译能力和水平的认定。根据国家人事部《翻译专业资格(水平)考试暂行规定》(人发[2003]21号)的精神，全国翻译专业资格(水平)考试在国家人事部统一规划和指导下，中国外文局负责翻译专业资格(水平)考试的实施与管理工作；人事部人事考试中心负责各语种、各级别笔译考试考务；国家外国专家局培训中心承担各语种、各级别口译考试考务工作。各省、地区人事考试中心具体承担笔译考务工作，国家外专局培训中心指定的考试单位具体承担口译考务工作。全国翻译专业资格(水平)考试遵照《二级、三级翻译专业资格(水平)考试实施办法》，按照先行试点、积累经验、逐步推开的原则。2003年12月6日至7日，全国首次二级、三级英语口语译、笔译试点考试在北京、上海、广州三个城市举行。据统计，首次试点考试共有1682人报名，1629人参加考试，492人经考试合格取得翻译资格证书。试点考试得到了广大考生的认可并为这为

在全国继续扩大试点提供了宝贵的经验。2004年5月下旬，英语二、三级翻译资格试点考试继续扩大。二、三级口译考试扩大到北京、上海、广州、天津、重庆、武汉六城市，笔译考试除以上六市外还扩大到西安、南京、郑州、成都、长春、福州共12个城市。2004年11月13日、14日，英语二、三级翻译资格试点考试笔译考试在全国25个城市、口译考试在全国15个城市进行；法语二、三级考试在北京、上海试点考试；日语二、三级考试在北京、上海、大连试点考试。2005年度的考试日期为：5月28日、29日和11月12日、13日。二级、三级英语翻译专业资格(水平)笔译、口译“交替传译”类考试在全国范围举行。日语口译、笔译考试试点在北京、上海、大连和济南4个城市进行；法语口译、笔译考试试点在北京进行。等级、语种、专业、科目设置(考试设置)全国翻译专业资格(水平)考试，分为四个等级，即：资深翻译；一级口译、笔译翻译；二级口译、笔译翻译；三级口译、笔译翻译。各级别翻译专业资格(水平)考试均设英、日、俄、德、法、西、阿等语种。各语种、各级别均设口译和笔译考试。各级别口译考试均设《口译综合能力》和《口译实务》2个科目，其中二级口译考试《口译实务》科目分设“交替传译”和“同声传译”2个专业类别。报名参加二级口译考试的人员，可根据本人情况，选择《口译实务》科目相应类别的考试。各级别笔译考试均设《笔译综合能力》和《笔译实务》2个科目。报名条件凡遵守中华人民共和国宪法和法律，恪守职业道德，具有一定外语水平的人员，不分年龄、学历、资历，均可报名参加相应语种、级别的考试。经国家有关部门同意，获准在中华人民共和国境内就业的外籍人员及

港、澳、台地区的专业人员，符合《翻译专业资格（水平）考试暂行规定》要求的，也可报名参加翻译专业资格（水平）考试并申请登记。 报名流程 第一步:网上提交报名信息表 1. 请登录www.catti.cn填写并提交报名资料。表中所填个人资料，需保证真实准确； 2.凡中华人民共和国公民，请使用居民身份证(现役军人可使用军官证/士兵证)报名；外籍人士请使用护照报名。证件号码中出现的英文字母一律大写。军官证/士兵证号码请采用“X字第X号”格式； 3.在校学生，毕业院校可填写在读学校；毕业时间和参加工作时间可填写预计毕业时间；从事工作岗位可填写“在读学生”。 100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 [www.100test.com](http://www.100test.com)